č. smlouvy 2520001

SMLOUVA O SPOLUPOŘADATELSTVÍ

při pořádání představení Emmanuel Gat: Lovetrain 2020
v rámci 37. Mezinárodního festivalu současného tance a pohybového divadla -

TANEC PRAHA 2025

Tanec Praha z.ú.

Spisová značka: U 384 vedená u Městského soudu v Praze

Se sídlem: Husitská 899/24A, 130 00 Praha 3, Česká republika Zastoupen Mgr. Yvonou Kreuzmannovou, ředitelkou a zakladatelkou

IČ: 44 26 82 11, DIČ: CZ44268211

Bankovní spojení: ČSOB, Praha 1

číslo bankovního účtu (CZK): xxxxxxxxx číslo bankovního účtu (EUR): xxxxxxxxxxxxxxx Nejsme plátci DPH (dále jen „partner“)

a

Hudební divadlo v Karlíně, p. o.

Se sídlem Praha 8, Křižíkova 10

Zastoupena Egonem Kulhánkem, ředitelem divadla

IČ: 00064335

DIČ: CZ00064335

č. ú. : xxxxxxxxxxx

(dále jen „divadlo")

1. Předmět a účel smlouvy
	1. Účastníci této smlouvy prohlašují, že mají oboustranný zájem na spolupráci při pořádání představení Lovetrain 2020, choreograf xxxxx (dále jen „představení") v rámci 37. ročníku Mezinárodního festivalu současného tance a pohybového divadla TANEC PRAHA 2025 (dále jen „akce").
	2. Divadlo prohlašuje, že v den podpisu této smlouvy jako příspěvková organizace, jejímž zřizovatelem je Hlavní město Praha, provozuje činnost v objektu budovy č. p. 283/10 v Praze 8 - Karlín, v němž jsou nebytové prostory, ve kterých se akce uskuteční.
	3. Partner prohlašuje, že se seznámil s dispozicí jeviště, hlediště a souvisejících prostor, jakož i s jevištním vybavením, počtem a popisem šaten, světelným a zvukovým zařízením a zároveň prohlašuje, že plně vyhovují veškerým technickým a jiným požadavkům nutným k uskutečnění akce.
	4. Představení se uskuteční dne 26. 6. 2025 od 20:00 hodin. Technické přípravy akce a zkoušky se uskuteční v časech dle harmonogramu níže.

1

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  |  24.6. |  25.6. |  26.6. |
|  14-20 |  9-13 |  14-18 |  19-21 |  9-13 |  14-18 |  Show |
|  Osvětlovač |  2 |  4 |  4 |  3 |  3 |  2 |  2 |
|  Zvukař |  |  2 |  2 |  1 |  1 |  1 |  1 |
|  Scéna/stavba |  2 |  3 |  3 |  2 |  2 |  2 |  2 |
|  Garderoba |  |  1 |  1 |  |  1 |  1 |  1 |

* 1. Akci uspořádá na své náklady partner, prostřednictvím jim objednaných hostujících účinkujících, a to v prostorách Hudebního divadla v Karlině, které zajistí prostory divadla, dohodnutá vlastní technická zařízení instalovaná ve velkém divadelním sále a jejich vlastní dohodnutou obsluhu v souladu s personálním obsazením uvedeným v Příloze č. 1. která je dodatkem této smlouvy.
	2. Partner prohlašuje, že účinkující dle této smlouvy jsou nositeli veškerých práv spojených s veřejným provozováním děl dle této smlouvy, zejména práv k užití děl autorů a výkonných umělců (licence). Partner dále prohlašuje, že nebudou nijak porušena autorská, ani jiná práva třetích osob. V případě porušení práv dle tohoto odstavce v jakémkoliv rozsahu a jakýmkoliv způsobem, hradí veškeré škody a náklady s tímto vzniklé v plném rozsahu partner.
	3. Vstupenky na akci jsou a budou prodávány divadlem nebo pověřeným dodavatelem a to od 20. prosince 2024 do 26. června 2025 v cenových hladinách:

|  |  |
| --- | --- |
|  | Základní vstupné |
|  | Základní vstupné | Student, senior, UA |
| 1. Kategorie |  |  |
| 2. Kategorie |  |  |
| 3. Kategorie |  |  |
| 4. Kategorie |  |  |
| 5. Kategorie |  |  |

2

Na vstupenky se nevztahuje DPH. Případné dočasné slevy (mj. early bird, Valentýn, Velikonoce) budou partnerem sděleny divadlu nejméně sedm dní předem. Osoba oprávněná jednat za partnera: xxxxxxxxx. Osoba oprávněná jednat za divadlo: xxxxxxxxxxx

Divadlo umístí na svoje webové stránky v části program informaci o představení včetně odkazu směřujícího k zakoupení vstupenek. Výnos z tržby (snížený o provizi divadlu ve výši xx %) bude převeden bezhotovostně na účet partnera na základě faktury vydané partnerem a to do 14. července 2025. Divadlo sdělí partnerovi výši výnosu z tržby do týdne po ukončení akce.

1. Povinnosti divadla
	1. Divadlo umožní v termínech a časech uvedených v článku 1, odst. 1.4 této smlouvy, užívání divadelních prostor uvedených v článku 1. odstavec 1.5 specifikovaných v Příloze č. 1, která bude dodatkem této smlouvy.
	2. Divadlo zajistí obsluhu veškerých vlastních, touto smlouvou dohodnutých, technických zařízení specifikovaných v Příloze č. 1, která bude dodatkem této smlouvy. Divadlo zajistí odborné pracovníky v následujícím rozsahu:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  |  24.6. |  25.6. |  26.6. |
|  14-20 |  9-13 |  14-18 |  19-21 |  9-13 |  14-18 |  Show |
|  Osvětlovač |  2 |  4 |  4 |  3 |  3 |  2 |  2 |
|  Zvukař |  |  2 |  2 |  1 |  1 |  1 |  1 |
|  Scéna/stavba |  2 |  3 |  3 |  2 |  2 |  2 |  2 |
|  Garderoba |  |  1 |  1 |  |  1 |  1 |  1 |

Hledištní personál zajistí divadlo dle svých zvyklostí vzhledem k počtu diváků.

* 1. Divadlo se zavazuje ve dnech uvedených v bodě 3. 4. neumožnit užívání prostor určených pro partnera touto smlouvou třetím osobám, stejně jako zamezit pohybu třetích osob v provozních prostorách divadla. V případě, že bude nutný pohyb takových osob v době uvedené v bodě 3.4, dohodne se divadlo s partnerem na vhodném termínu s dostatečným předstihem, aby nebyly ovlivněny přípravy i realizace akce.
1. Povinnosti partnera
	1. Partner se zavazuje zajistit výhradně na svůj náklad organizační a technickou přípravu akce a realizaci akce v termínech uvedených v článku 1., odst. 1.4 za podmínek dohodnutých

3

v této smlouvě. Partner nejpozději v den podpisu této smlouvy divadlu oznámí konkrétní odpovědnou osobu pro komunikaci se zástupcem divadla s tím, že tato osoba bude disponovat veškerými rozhodovacími pravomocemi nutnými pro organizační zabezpečení akce v prostorách divadla a příslušnými kvalifikovanými informacemi vztahujícími se k organizaci akce v divadle.

Kontaktní osoby:

Xxxxxxxxx

* 1. Partner prohlašuje, že jsou mu známy technické podmínky a možnosti divadla, souhlasí s nimi v plném rozsahu, seznámil s nimi hostující účinkující, a za sebe i za ně prohlašuje, že je berou na vědomí, bez dalšího s nimi plně souhlasí a jakékoliv další technické a jiné vybavení, které není součástí vybavení divadla, zajistí partner na vlastní náklady, a to i organizačně.
	2. Partner je povinen dodržovat veškeré organizační pokyny pověřených pracovníků a spolupracovníků divadla, zejména pak z hlediska požární ochrany, bezpečnosti práce, pohybu v divadle apod. Dodržování těchto povinností je partner povinen zajistit i u účinkujících a dalších osob, které se podílejí na akci podle pokynů partnera. Pravidla BOZP a požární řád jsou Přílohou č. 3.
	3. Partner převezme od divadla prostory šaten, zákulisí, diváckých foyerů, prostory pro společenské setkání a případně další prostory dle potřeby a vzájemné dohody, a to na základě předávacích protokolů dne: 24.6.2025 ve 14:00 hodin. Vyklizení prostor divadla partnerem proběhne nejpozději dne 27.6.2025 do 02:00 hodin. Zpětné převzetí prostor divadla proběhne na základě zpětného předávacího protokolu nejpozději dne 27.6.2025 do 12:00 hodin.
	4. Partner smí používat a obsluhovat technická zařízení a vybavení divadelních prostor pouze v souladu s pokyny, nebo za účasti pověřeného pracovníka divadla. Za tímto účelem bude tento pracovník určen nejpozději 1. 6. 2025 a oznámen partnerovi.

Kontaktní osoby:

Xxxxxxxxxxxxxx

* 1. Partner není oprávněn dát užívané prostory do podnájmu třetí osobě.
	2. Partner si je vědom toho, že pokud vnese do užívaných prostor svá, pronajatá, či zapůjčená technická zařízení a veškerý další materiál svůj i jakýchkoli s partnerem spolupracujících subjektů a osob včetně účinkujících, pak výhradně na vlastní nebezpečí. Divadlo neodpovídá v žádném ohledu a v žádném rozsahu za jakýkoliv materiál partnera a s ním spolupracujících jakýchkoli subjektů a osob, včetně účinkujících.
	3. Partner se zavazuje učinit veškerá opatření k tomu, aby nedošlo k poškození a ztrátě majetku a zařízení divadla. Partner se touto smlouvou zavazuje v případě poškození, či ztráty majetku a zařízení divadla, a to v jakémkoli prostoru objektu Hudebního divadla Karlín a v souvislosti s činností partnera dle článku I. této smlouvy, uhradit prokazatelně vzniklou škodu způsobenou samotným partnerem, nebo dalšími s ním spolupracujícími firmami a osobami a jejich dalšími subdodavateli a spolupracovníky, včetně hostujících umělců partnera. Takovéto prokazatelně vzniklé škody budou partnerem divadlu uhrazeny v plném rozsahu do 14 dnů od zjištění a vyčíslení těchto škod, a to na základě divadlem vystavené faktury.

4

* 1. Partner se zavazuje při své činnosti v užívaných prostorách dle této smlouvy dodržovat beze zbytku pokyny určených pracovníků a spolupracovníků divadla týkající se organizace pohybu v prostorách divadla, dodržování čistoty, požárních a bezpečnostních předpisů. Partner touto smlouvou dále bere na vědomí, že v užívaných prostorách je absolutní zákaz kouření a zavazuje se jej v plném rozsahu dodržovat. Vnášet jídlo a pití do užívaných prostor je možné pouze na konkrétní místo k tomu divadlem určené. V žádném případě nelze vnášet jídlo a pití do prostor hlediště.
	2. Partnerovi se touto smlouvou zakazuje vylepovat jakékoli materiály na venkovní a vnitřní zdi, sloupy a dveře divadla. Forma interního označení prostor pro účinkující bude konkrétně dohodnuta pověřenými zástupci divadla a partnera. Pro případ porušení tohoto zákazu ze strany partnera a jeho spolupracovníků se strany smlouvy dohodly na smluvní pokutě pro partnera ve výši xx,- Kč (slovy: xx korun českých) za každé jednotlivé porušení tohoto zákazu. Výše uvedenou smluvní pokutu uhradí partner divadlu na základě vystavené faktury divadlem se splatností 14 dnů od jejího vystavení, přičemž faktura bude vystavena do pěti pracovních dnů ode dne prokázání porušení tohoto zákazu. Strany této smlouvy se dohodly, že jako důkaz o porušení tohoto zákazu postačí fotografie z digitálního fotoaparátu, nebo mobilního telefonu, na které bude vyfotografován nalepený materiál.
1. Další práva a povinnosti smluvních stran
	1. Propagaci akce zajišťuje partner v součinnosti s divadlem.
	2. Partner se zavazuje, že na propagačních materiálech a nosičích (včetně elektronických) bude na viditelném místě umístěno logo divadla, optimálně s textem identifikujícím jej jako spolupořadatele vždy dle typu a velikosti tiskoviny a v souladu s možnostmi grafiky. Obdobnou povinnost partner splní i v případě mediálních nebo jiných akcí propagujících akci.
	3. Divadlo zveřejní ve svých tištěných propagačních materiálech informace k akci partnera a to v následujícím minimálním rozsahu: název akce - TANEC PRAHA 2025. Divadlo bude propagovat akci partnera na svých webových stránkách dnem zahájení předprodeje a to v následujícím rozsahu: název akce, název představení, anotace, umělecké kredity, fotografie, datum a čas konání, w[www.tanecpraha.cz](http://www.tanecpraha.cz) s prolinkem, logo partnera.
	4. Divadlo umožní ve svých prostorách (pokladna) partnerovi distribuci či viditelné umístění propagačních materiálů k akci partnera a to dnem zahájení předprodeje. Propagačními materiály se rozumí plakát, leták, popř. katalog a další materiály dle domluvy.
	5. Divadlo se dále zavazuje k následující propagační podpoře akce partnera:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  termín |  co |  detailněji co |
|  20. 6. - 26. 6. 2025 |  projekce videospotu |  10x vnitřní obrazovky na výšku (2x  vstupní hala, 6x foyer, 2x 2.patro) 11x vnitřní obrazovky na šířku (1x  restaurace, 1x vstupní hala, 2x foyer,  3x suterén, 4x 1. patro) |
|  20. 6. - 26. 6. 2025 |  4 LCD / rotace |  před divadlem |
|  tři týdny před akcí |  letáky partnery |  umístění do prostoru divadla |
|  1x březen-květen 2025 |  mailing / newsletter |  zařazení představení partnera do  newsletteru divadla - 1x |

5

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  10. březen 2025 |  sociální sítě |  Post na facebooku/IG |
|  od zahájení předprodeje |  [www.hdk.cz](http://www.hdk.cz) |  |
|  od zahájení předprodeje |  DL na pokladně |  |

* 1. Obě strany se zavazují, že propagační materiály budou zaslány před tiskem ke kontrole pověřené kontaktní osobě. Pokud se partner i divadlo nevyjádří k poskytnutým propagačním materiálům do 2 dnů od jejich obdržení, má se za to, že s jejich podobou souhlasí.
	2. Kontaktní osoby pro článek 4.1, 4.2, 4.5 a 4.6 jsou:

Kontakty:

Za partnera: xxxxxx

Za divadlo: xxxxxxxx

* 1. Divadlo bude mít na představení zdarma k dispozici lóže č. 1,2, 14 a 15.

Kontakty:

Za partnera: xxxxxxxxx

Za divadlo: xxxxxxxx

1. Finanční vypořádání
	1. Smluvní strany se dohodly na spolupořadatelském podílu v celkové výši xx,- Kč (slovy: xx korun českých) vč. DPH za užívání služeb, prostor a technických zařízení v rozsahu dle této smlouvy a za využití služeb s akcí spojených (vodné, stočné, elektrická energie, klimatizace, otop, personál atd.).
	2. Divadlo vystaví po akci fakturu - daňový doklad na spolupořadatelský podíl ve výši xx,- Kč včetně DPH. Fakturovanou částku uhradí partner bezhotovostním převodem na bankovní účet uvedený v záhlaví této smlouvy a to nejpozději do 10. 7. 2025 na základě faktury vystavené divadlem.
	3. V případě prodlení s úhradou činí úrok z prodlení xx % denně z neuhrazené částky.
	4. Neuskuteční-li se představení z důvodů ležících na straně divadla a divadlem zaviněných, je divadlo povinno zaplatit partnerovi veškeré účelně vynaložené a prokazatelné náklady, které mu v souvislosti s plněním povinností z této smlouvy vznikly.
	5. Neuskuteční-li se představení z důvodů ležících na straně partnera a partnerem zaviněných, je partner povinen zaplatit divadlu veškeré účelně vynaložené a prokazatelné náklady, které mu v souvislosti s plněním povinností z této smlouvy vznikly.
2. Ustanovení společná a závěrečná
	1. Každá ze stran této smlouvy odpovídá druhé straně za škodu vzniklou porušením povinností vyplývajících z této smlouvy, nebo zaviněným porušením právních předpisů. Odpovědnosti se strana zprostí, jestliže byla škoda způsobená objektivně neodvratitelnou událostí, které nemohlo být zabráněno ani při vynaložení veškerého úsilí, které lze požadovat za daných podmínek konkrétního případu (vyšší moc). Za vyšší moc považují strany též úraz či nemoc nezastupitelného interpreta.

6

* 1. Práva a povinnosti plynoucí z této smlouvy se řídí českým právem.
	2. Přílohy č. 1, 2, 3 této smlouvy tvoří její nedílnou součást.
	3. Změny nebo dodatky této smlouvy mohou být platně učiněny pouze v písemné formě po dohodě obou stran.
	4. Tato smlouva se sepisuje ve dvou vyhotoveních, z nichž každá strana obdrží jedno.
	5. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma stranami.
	6. Zástupci smluvních stran po přečtení textu smlouvy prohlašují, že mu rozumějí, že smlouva je sepsána v souladu s jejich pravou a svobodnou vůlí a cítí se jí vázáni. Zároveň prohlašují, že jsou k podpisu této smlouvy oprávněni. Na důkaz toho připojují své podpisy.

V Praze, dne 24/3/2025 V Praze, dne 25.3. 2025

za partnera / xxx

za divadlo / xxx

Příloha č. 1 - Technical Rider - specifikace prostor a technologií, personální obsazení a časový harmonogram Příloha č. 2 - Vzor předávacího protokolu prostor a technických zařízení Hudebního divadla v Karlíně

Příloha č. 3 - Instruktáž BOZP, Požární řád, Požární poplachová směrnice a Požární evakuační plán

7